(7)

षाच्छन-त्रि. Covered. म्राड्+ छट्+ त्रा मासन्-पुं. Soul. sprie, life, body. म्राड्+ गम् यनिन्

षादरवचन—न. Word of respect. षादर+वचन.

आदाय—अ. Having taken, आङ्+दा+ छप् आनी – धा. To bring, आङ्+नो. + आनयति &c. आनोत—जि. Brought, आङ्+नो + क आपट्—स्त्री. Calamity, आङ्+पट्+क्किप्

भापन—चि. Obtained, acquired, afflicted, भारू+

पद्+क्ष

बापेदे-िकृ. Not obtained बाङ् + पद् + बिट् 3rd P. S.

षाभोर—हि. A cowherd. बाल्+ब्राभि+दर्+बच् षाम्न—पुं. The mango tree; न. The mango fruit.

अम्+रक्

(

धामप्रज-न. The mango fruit. धाम + पा तत्यु धायात चि. Came is come. धाङ् + या + क्ष धारव्यवत्—चि. Has begun. द्राङ्×रम् × क्षवत् धाराध्—धा. To worship, to serve, to adore.

षाङ्×राध्

(8)

मारच्य—च Having climbed, mounted or ascended बाङ्× रुष्ट्र खप्

पाछढ़—चि. Sitting, upon mounted. पाङ्× तह्×त्र×नर्दं॰

चारेभे-कि. Began, चाङ्×रस्× खिट् अrd S. P.

षारोपितवत्—जि. Has made to climb or to mount घाड्× उड्× चिड्× जित्

यास्यत्—घा. To talk to converse, ब्राङ्×स्य यास्यत्—चि. Talkingor conversing. ब्राङ्× स्य स्थाप्य

बाखाय—पुं• A talk; खाङ्× खप्× घज्।

षात्रोक्य-प्र. Having seen. पाल् × कोक् × खप्।

षाशा-स्त्री. Hope. बाङ् × प्रश्रू × प्रच् × टाए।

पासनस्त्यु—िव About to die. पायन × सत्यु बहु॰

ग्रासादनौध—दि. To be obtained obtainable.

बाङ्× सद्× विच्× बनीय

षासादित्—चि. Obtained, got. षाङ् × वद् × विच् × त

षास्तादयत्—िच Testing [Present P] ग्राङ्× स्रद× ग्रह

षा ह + क्रि. Says, ब्रू × खोट 3rd P, S, बाहार—एं Food, बाह् + ह + घन्।

(9)

माह्र्य-म. Haxing Called [चाड्+ हे + खए] इच्छ्रति—िक्त He wishes or desires, [दृष्+ बट् 3rd P. S.] = प्रीभवष्रित

इत:—ज From this, through this, hence. [ददुम्+ तसिन्]°

इति—च्यThe end, that is all [इ+स्तिच्] इयम्—स्त्री This इदम् F. Nom. S.] = एषा इव—च्य Like, as, so.

इष्टरेव—पुं A tutelary deity. [इष्ट + देव वर्मधा] इष्टरेवता—स्त्री (देवता अजहात्तिष्ठ) (Same as above) ईट्य — चि Like this, such = एताट्य डत्त-न्निSaid, told (ब्र क्त्रा) [Past Part] = कथित

उत्ता—ज Having said (ब्रू-वच् क्वा) = नवयिता उच्चिष्ट — व्रिRefuse (adj) Left, rejected. (उत्

+ भिष्+ ता) उत्तर—न An answer, a reply. स्त्री The north

(उत्+ स+ चप्)

डत्याप्य— प्र Having raised, having lifted. (उत्+ स्वा+ (पिच्+स्वप्)

डत्यतत्— वि Jumping, going up. (press, part.)

(चत्+पत्+ भवः = कूर्दभौनः : े

(10)

डत्यदाते—क्रि is produced. (डत + पर्+ बर् उत्य त्य — म Having leaped, Having jumped (उत्+मू + खप्) (由) डटरस्थ-वि Down into the stomach. (डदर+स्था+ चद्दत्-चिBearing, earrying, (pr. part.) उद्भित-चिFilled with anxiety, sorrowful, anxions (उद्× विज्× ता) = विकल डन्स-नि Having a prominent nose. (उत्+नस) उन्मच - अ Having released, (उत् × सुच् + विच् + खप्) उपदेश—पं Advice, instruction. (उप+ दिश्+ घन) उपद्रव—पं Tyranny, oppression (उप x द् x अच्) उपविद्य- प्र Having sit (उप + विश् + छाप) चपविष्ट-वि Being seated, sitting, sat. (चप× विश × ता)= श्रवस्थित खिप) उपवेश्य-म Having seated (डप + विश् + णिच + उपस्थित—ित्र Present (उप+स्था×ता) सम- वि Both = हि खवाच-क्रि (He) said (ब्रू or वच् × खिट्) एकत:-- भ On the one hand, from one, through one side. (एक × तसिल)

(11)

एकत-म in one, together. (एक + चल्) एकरा—अ Once upon a time, on a certain day, (एक + दा) एकोन-वि Short by one. (एक + जन) एकोनविंश्रयतक—The ninetcenth century (एकोनविंग + गतक) एतावत्—िच So much, so long. (एतद्+वति) एव— अ Only, certainly, indeed एवम्—झ Thus, so, certainly = इसम् भोदन-न Boiled rice (उन्द × ख्ट्) = मक्तम् श्रीषध—न A medicament, a medicinal herb. (ग्रीषधि+ग्रण) क:-पं Who ? (from किम् mas) कचित्— च To any one (धित् & चन are added to किम when inflected, as, कश्चित्, काञ्चित्, कौचन &c) = कमपि कार = पुं Throat. (कण्+ठ) or (कठ + अच्) = गल: क्षयञ्चन—य any how. (क्षयम् + चन) (See क्षित् क्यम- म How ? (किम् + यम्) क्षयर-ित Saying, narrating, (क्य+ मतः) (Pres part.) = बदत काथियता—च Having said (क्य + ज्ञा)

(12)

कथा—स्वी Story, tale, fable. (अय × यह + टाप्) कथाक्सम-न A flower of tales, the title of the book. (क्याक्सम) कथित-वि Said (past part.) (कथ x ता) = उता कदा—य When? (किम्+दा)=कर्षि ' कन्टर:- दि A cave, a grotto, [क× ह + अप] कपार-न The leaf, shutter, of fold of a door, [क + पट् × घण्] = घरर कासन-न A lotus. [कम् + कलच्] = सरीज करना- o A blanket [क + बल् + पन्] करताडन-न Clapping. [कर+ताड़न तत्य] कर्ण-पं The ear. [कर्ण + घज्] [crowd.] कलक = पं A Confused noise, the buzz of a सस्पियला—म Having supposed, having arranged, &c. [क्रप्+णिच्+का]= मला कवि—चि learned, wise, a poet. [क् + इन्] कविकोविद्कोर्तित = लिPraised by poets and learned [कवि× कोविट+ कोर्तित तत्यु] कचित्—च Some one, somebody. See कचित् कस्मिं सित्—प In a certain, In some. काक-पं A crow. = वायम

(13)

कान्यकुञ्जदेश—पुं The country of Kanouj, कार्तिकिक - पुं Name of the month called कार्तिक October November. कार्य-न Work, use, consequence - कर्मन् कानानर-न Another time, some other time ियन्य + कानः। निस] = समयान्तर का जी—स्ती Name of a Goddess. = भगवती कासीमन्दिर-न A temple of Kali [कालो + भार तत्प मन्दिर तत्य] काष्ट्रभार-पूर्A load of wood for fuel. (काष्ट्र+ किरुप-चि Of what Kind. (किं+रूप, बहु.) किन्तु-ग्र. But. = परन्तु तिम्-िन Who? which ? or what? also च as in किंन प्रश्नि ? श्रथ किस्। &c. किसपि—अ Something whatever [किस् and अपि] क्रियत्वाचम्-क्रि. वि. For aw hile, for sometime, a little, how lolng १ %c [िक यत् + का स व हु]also वि कोर्तित-वि. Praised, [कोर्ति + ता] = वर्णित कुक् र—एं, A dog. [कुक् + कुर्+क] = गुनक मुख- एं.न. A grove. [तु + अन्+ ड] कुत:- आ. Whence ? why ? [किम् + तिवर्]

क्रमसप्रज्ञानन्तरम्—न After enquring into health After the usual enquiry about health [क्या + प्रय + चनन्तर, तत्य.] " क्रमजिन्-चि, One in health, healthy, well off. [क्रम्ब + इन] कुसुम — न A flower. (कुम् + उसक्) = पुष्य क् जन - न Cooing, moaning. [कूज्+ खुर्] क्प-एं A well [बू+पक्] = पन्ध कृत—ित्र Done, made, composed, [क्र+ ज्ञ] कोटिश:—ज्ञ. In multitude, by millions. (बाटि + यमि) कोमखाङ्ग-चि Of tender frame or body. [कीमल + यङ बहु ब्रो.] = सुकुमारावयव कोविद—वि. A learned man. [जु+विद्+क] कौतुकदर्भनविष्टबलाखस—वि Lager to see the fun [कौतुक + दर्भन + विवृद्ध + लाखसा वहू] क्रिया—स्त्रो Act, action &c. [क + म + टाप] क्रियेत-क्रि. If it be done. [ज Passive जिंड] क्रोड्ट्-चि, Playing. [ब्रोड्+ यह] = खेबत् क्रोतवत्—िन, Has bought, [an adjective in use See Rule] [新十兩百百]

(15)

क्रूर-चि Cruel [ज़त् [to cut]+रक्]

क्रोड्डार—एं. Crowing, the cry of a crow. [क्रोम् + क्य]

क्रोडार्पितस्तनस्वय—चि, Having a child in the

क्ते ग- पुं Trouble (क्तिम् + मज्) = दुःखम्

क्रो गयति—चि. Inflicts pain, troubles [क्रियति क्रो गयति, &c.] = पीडयति

चण-प् A moment [चण+ अच्] = च ्टि चणमाचत:— अ. In a moment, in a tride. [चण+

भाच + तसिखी

चिषक—वि. momentary, short-lived. [चण्+ठक्] चति—स्ति. A wound, a harm, an interruption.

[चण + क्तिन्]

चम्-धा. To pardon, to be able, to endure.

[चमते or चाम्यति &c]

चान्त-नि. Exeused. (चम्+क्त)

चिप्—धा To throw. (चिपति or चिपते or चिपति)

चीर - न. Milk. (घम् + ईरन्]-

चेच-न. A field. (चि+षृत्)

चेत्रप्रान्त—पुं, The furthest end of a field. चित्र + प्रान्त, तत्पु.]

CC-0. Bhagavad Ramanuja National Research Institute, Melukote Collection

(16)

खट्वा—स्त्रो, A bedstead. [सह+कृत] = पर्यक्ष:

खर्डनम्—न. Breaking, cutting, proving futile.

[खण्ड+स्ट]

खल-एं. A wicked & spitetul man [खल्+ यच्]

खतु— प. Certainly, verily.

चित्र-नि. Sorry. exhausted, wearied [खिद्+ ना]

गच्छ्त्-त्रि. Going [press part] [गम् + घट]

गच्छिति—क्रि. (He) Goes. [गच्छिति, जगास, गमिष्यति &c.

गणविला-प. Having counted. (गण + कुला)

गर्भेश:—पं The god Ganesa. (गण्कति)

[गण+ईश्र. तत्यु]

गणेश सूर्ति—स्त्री. The image of Gunesa.

गत—चि Gone, reached (गम् + क्त)

गति—स्ती Motion, [गम् + क्तिन]

गला - प Having gone [गम् + क्ला]

गरुड—पुं, The bird-god Garuda, (गरुत्+डी+

ड or ग + डठच्)

गई भ—पुं, The ass. [ग्रई [to sound] + प्रभच्] गर्व—पुं, Pride, arrogance, [गर्व [to be proud]

+ यच् '

(17)

गवाच-पं, A window, an air hole. [गी a ray of light + षच to spread + घन] गुच-एं Quality, qualification, merit, worth गुजायादिन—वि an appreciator of worth, गुजा+ ग्रह + णिनि गुणिन-नि A possessor of worth or ability. [ग्रण+इन] ग्रह्म-न, A house. [ग्रहि+क ग्रहं ग्रहे ग्रहाणि रहा: gc] = बानय: ग्रहोत-चि Taken, obtained, seized [यह+कत] रह्वत्—चि Taking, seizing [यह + यह] गैड-पं A house. [ग+ईइ] गोप—िं A herdsman, a cowherd or his wife [गो+प+ड]=गोपाल गोष्ठी—स्त्री An assembly, a meeting,[गो+ष्ठा+ क+जोष्]=समिति यम्—धा. To swallow, to devour [ग्रसते,ग्रासयनि &c] = कावना 10th c. यह—पं Planet, knowledge. [ग्रह् पप्] = खेट प्रशा—न Taking, a catch [ग्रह + ख्रुट] = पादानम् यहोतुम्—म, In oder to take or to catch. [यह+ त्मन = चटात्म ।

(18)

पाम—पं A village, a hamlet (गम् + घज्) = जनपदम् ग्रामान्तरम् - न Another village. [यन्य: + ग्राम: 1] यामीण-चि A villager, (याम + खञ्) घटिका-सूत्री Twentyfour minutes. (घटी + कन् + ZIU) घण्टा-सदी A bell, (इन् + ट + टाप्) चरहानाद-पं The sound of a bell (चरहा + नाइ तत्य्) घोटक-एं A horse, [घोट)to srike again).+ अच् + कन] = हय: चोषित—चि Proclaimed, announced (past part. (ष्ठष्+णिच्+क्त) = व्यत्तीकत प्रन्ति-क्रि ('I hey) kill (इन्ति इत:, प्रन्ति &c. च—च And, moreover, beside. चित्र-चि Astonished, startled (चन (to repel) ता चकर-न Awheel, a realm, a mill. (चक्+रक्) चश्र - पं or चञ्च स्त्रो A beak (चञ्च (to go &c.)-+8 or 5) चत्रशंश-एं A fourth part, a quarter (चतुर्थ × यंग)=त्रीयभाग चपेठिका-स्त्री स A slap with the open hand (चप् (to go +) भव = चप (trembling) + इट = चपेट

(19)

the palm of the hand with the finger extended + वृग् = चपेठिका) चर्ण पं A foot, (चर् (to go) + ख्ट्) = पाद: चरिच—न Character, conduct. (चर् + इच) ≕श्चतम् वित - न Heart, mind, (चित् + क्त) = चेत: चिन्त — धा चु To meditate, to think. (चिन्तयति, चिन्तयामास (c.) चिन्तयितुम्-च To contemplate (चिन्त्+तुमुन्) चिन्ताकारण -न Subject or cause of contemplation or anxiety (चिन्ता + कारण तत्प्) चिन्ताक्रान्त-चि Attacked with anxiety (चिन्ता + अ।क्रान्त तत्य्) चिरम्— । Long, from a long, time, for a long time. =(चिरेण, चिरस्य, चिरात्,चिराय,चिरराचाय,) चेत्-म If, (चित् (to think)+विच्) चेतस्-न Mind, heart (चित्+असुन्) इदिस्-न. The thatch or roof of a house [इद [to cover]+ इशि] कित्ता—च Having cut. [किट्+व्ता] = कर्त विता हारिका - स्त्री A, knile = श्री भीनुका हिरनाध-नि For the purpose of cutting.

(20)

जन-पं A man, a person. (जद् [to be born] भच)=नर जन्म-न. Birth (जर्न + मनिन्) = उत्पत्ति जप्—धा To repeat to cne's self as in praying. (जपति, जपतः &c.) = रट जप—पं Counting silently the beads of a rosary, mutterring prayers, &c (जप्+ अच्) जपत- वि Repeating inaudibly. (जप + भद pres part. = रटत् जल-न Water. (जल+ अच) जबवेग-एं The velocity of water (जब + वेग तत्प्) = तोयौघ

जर्बनिका - स्त्रो A screen of cleth. (ज् + युच् + ङीष् + कन् + टाप्) = प्रतिसीरा

नातविद्यास—िन, inspired with confidence, (नात +विखास वद्धा)

जाल-न. A net. [जल् to compass + मृण्] जीर्च-चि. Old, worn out, digested (ज + का) जीव-धा. To live. (जोवति, जीवत: &c) जोव— पं Life, a living thing. (जोव् + घञ् or tunes a family

क or अच्)

(21)

ज्ञा-धा To know, (जानाति, जानोतः, जानन्ति sc) ন্নান—বি. Known. [না+ না] নাত, Knowing, wise, [স্থা+ তথ্ स्तरित— अ. Quickly, soon. तट- वि. Ashore or bank. [तट + अच्] तड़ाग-पं A pond [तड्+अच् Irr.] तत्— प्र. Therefore, thence. (तत् [to spread]+ किप) तद-ित्र. He, she or it. तत:—श्र Then, thence. [तद् तिस्त्] तत्त्रागम् न, [Adverb] At that instant. [तत चण् बहु तच—घ There in that, [तद चल] तम्रख—्व Existing there. [तम त्यप] तथा—य In the same way, so, [तत् यान्] तदा—श At that time, then, [तद दा] तिहवय-पं That subject. [तत्+ विषय, कर्म बहु वि.] तन्मय—िन. Absorbed [in that] [तर मयर् lost in thought.] तप्म-न Austere devotion.

(22)

तत्तल-न. Place or spot under a tree. [तर्+ .तन्त्र तत्प] तर्हि—ब. Then. [तत्+ हिंस्] ताडित—ित. Beaten, struck. [तड्+ ता] ताहम्- चि. Like that. [तत् + हम् + क्विन्] [with कन्=ताहंश] तावत-म. So long &c [corelative to [बाबत्] [तत्+हावत] तावत- वि, So many, so much. तित — त्रि. Bitter, fragrant, [तिन् + ता নিত্তন্—স্থি Staying, standing, remaining, [ম্বা + मह. Pr. P. 1 तियंक - क्रि वि Crookedly. तु—प. But, again, further, or, indeed &c. तण्ड-न Mouth, [त्रि + भण] त्व-धा To be satisfied, [तुष्यति, तुष्यतः, &c.] तृष्णीम्-ष. Silent, quiet, calmly. [तुष्+नोम्. ड lengthened] द्या—स्त्रो. Thirst, wish, desire. (द्वष् [to, thirst] + क + टाप्. also ख्या, तर्षा + खट)

(23)

तोच—एं. Satisfaction, pleasure. [तुष्+घज्.] त्यज्ञम्—ग्र. To abandon, to leave off, to give up

[त्यज्+तुम्न]

त्यज्—घा. To abandon, to avoid, to leave off. (त्यजति, त्यजन्ति, त्यजन्ति &c.)

त्थान-पुं. Act of giving up or putting away.

(त्यज्+ घज्)

+ 更可)

लम्—पं. Thou. (Nominatives. s. of ग्रुपात्) इंट्रा—स्त्री. A large tooth, a tusk. (दंश् [to bite

इचिया—स्त्री. The south, a present or gift upon a sacrificial occasion ्य. towards the south

or right hand. (सच् + इनन् + टाप्)

दण्ड-पुं. A stick, a staff, pnnishment,

दत्ता—च Having given. (दा+ ज्ञां) ददर्भ—ज्ञि. [He] saw. (द्वय् [to see] जिट् 3rd P.S.)

दिख-न. Curds, [धा+ किन्]

दध्योदनादि—चि. Curds, boiled rice and other things. [दिध + फोदन + माहि. बहु.]

ह्यते—िक, [He] is kind. [इय [to be kind. सूट्

Present. 3rd P. S.]

(24)

दया—स्तो. Kindness. [[दय + भ + टाप्] दरिट्र- वि. Poor, a poor man. [दरिट्रा + अच्] दर्भन - न. Seeing, sight, appearance. (हम् + स्यूट्) दा—धा. To give. [ददाशि, दत्त', ददित &c.] दाडिमादिक-नि. Pomegranate and other fruits. [दाडिम+बादि+क. वह] दापयाम:- ज्ञि. We cause to give. (दा+णिच्+ बट 1st P. P. टापयति dc) दावानि—पं. A fire in a forest. दास्यते—िक्रि. It will be given. (दा Passive स्टूट 3rd P. S.) दिन-न. A day. (हो [to destroy] + किनन्) द्गिचयानन्तर-क्रि वि. After three days. (दिन + चय + घनन्तर) दिश्—स्त्री. A direction, Also (दिश् [to show +कविनन) दौप-एं. A lamp. [दौप्+ क or घज्] दु:खइत—चि. Afflicted with pain or grief. [दु:ख + इत. तत्प्.] द:चित-चि Eilled with grief, suffering pain [दु:ख-दु:ख+ईतच

(25)

हुन्ध-न. Milk. [हुड् (to milk.)+ता.]

दुग्धदानादि—चि. [दुग्ध + दान + श्वादि. बहु.] दृग्धादिक—चि. Milk and other things. [दुग्ध +

ग्रादि + क. बहु.]

दुर्गति—स्तो. Wretchedness, misery, affliction

hell, [दुर्+गम+ तिन्]

दुर्धर्ष-चि. Difficult to approach or assail. (दुर्× भृष× अच्)

भृष् × अच्)

दुर्लभ—नि. Rare, scarce. [दुर्× जम्+ खर्] दुष्ट—नि. Wicked or a wicked one. [दुष्+ ता]

दुष्टच्य-पुं. The hands or grasp of a wicked one.

प्रशाप)

दूरचर—नि. Going afar. (दूर + चर्× ट्)

दूरपर्थन्तम् - क्रि. वि. Far and wide. [दूर + पर्थन्त]

दूरम्-क्रि. वि. Far. far off

दूषयति - क्रि. (He) corrupts or blames. [दूष्+ विष् 3rd P. S.]

ट्ट-चि Firm. (ट्ड्+क)

ह्य-धा, To see. (पञ्चति. पञ्चतः, पञ्चन्ति, ९.८.)

(26)

EZ at-Having seen. देव-पं. A God, a deity. (दिव् + अच्) देवता—स्ती, A deity, (दिव्+अच्) देवनदोतर-नि. The Banks of the Ganges. (देवनदी The Ganges + तर, तत्य.) देवीद्वारम्-न. The door of the temple of a goddess, (देवी + हार, तत्य,) देश-पं A country, a region (दिश्+ घञ) दैवात-म Accidentally दोष- एं. Defect, an object. (दुष् + घज्.) द्रव्य-A thidg, an object. (ह + यत्) इष्ट्रम्—च, To see. (हश् × तुमुन्) द्राचा—स्ते A grape. (द्राच्+ भ+राप) द्राज्ञागुक्क-पुं, A cluster of grapes. (द्राजा+ हारदेश-एं Place near a door. (हार + देश, तत्यु.) हि—वि Two. हिगुण - चि. Twice, two times. [हि + गुण] धन - न Wealth, money (धन [to produce] + अन् धन्य - ति Fortunate, well fated (धन + यत्) धरातल - न The earth, the surface of the earth, the ground (घरा+तड़)

(27)

चित्र - प Fie ! shame. ! (चक्क + जिन्) धूर्त - वि Crafty. (धुव्द + तन् Irr.) धृत्त ता - स्त्री Knavery, roguery. (धूर्त × तन् + टाप्) ध्यान - न Meditation. (ध्या + ख्द) ध्यायत् - वि. Thinking of, meditating upon. (धी + शत.) न - अ No, not नञ्जल - दि. An ichneumon. (न + कुल) नङ्च्याचि - क्रि. Thou wilt perish. (नग्र सह) 2nd P. S = मरिष्यसि नही - स्ती. A river = त्रिनी नवनवति - स्त्रो Ninety-nine. नवनवितिचन्न - न A wheel of ninety-nine. (नवनवति + चक्रा, तत्प्.) नहि - म No. = नो नाम - च. Certainly, possibly, namely. नामन - न Name = पाखा नाधित - नि Dastroyed. (नम् + पिन् + त.) नासिका - स्ती Nose (नासा + कन् + टाप्) নিল—বি One's Own perpetual. नितान्त - (जि. वि.) Much, excessive (जि + तम् + क्त (28)

निन।य-क्रि, Took away, (नी + ब्रिट्) -निपत्-धा, To fall, [नि+पत्] निपतिन-चि. Fallen, !' नि + पत् + ना) निपाल्य—च Having beaten down, having caused to fall or having killed. (नि + पत् + पिन् + स्थप्) निस्तम्-क्रि. वि. Quickly, privately. (नि+स× त्त+सुर) निमीख-च Having closed. (जि+ मोस + खप्) नियम-पं Rula, promise. (नि+यम्+ भन्) निर्फर-पं A cascade, (निर्+ मा + अए) निर्दिय-धा To direct. (निर्+दिश्) निहत्-चा, To return. (नि + द्वत्: निवर्तते &c.) निक्तमान- वि. Returning, (नि + हत् + शानंच्) निवेदयति—क्रि. (He) requests or presends. (fa + fac + fu = + fa.) निवेदान्ते - क्रि Are presented or requested. (fa + fag + Passive az) निश्चल- ग्र Having ascertained. निर + चि + खप) विद्यारण-न To cause to come out, to drive out, to extract (निस्+स्+िष्च+छाट) निसात-चि Come forth. (निर + च + ता)

(29)

नोतवत् - चि. Took away. (as abj.) (नो + सावत्.) नीर-न water. (नी + रक) त्—च A particle used in interrogation. न्तनीकत् म्— म To do new. (न्तन + च्वि + का + तुसुन्) नेच-न Eye. (नी + ए न Irr.) नैवेद्यादिक-नित्र Food and so on. (नैवेद्य + बादि-क, बहुत्री) पक्वान-न Dressed food. (पक्व+अन कर्मधा) पच-पं Side, wing. (पच+ पच) पिच्युगल-न, A couple of birds, (पिच + युगल तत्य_) पांच्यसक्कारेख—पुं. (खतीया) with a multitude of birds. (पचि + व्य + सहकार. तत्यू.) पचिन-पं A bird. (पच + इन्) पच्-धा To cook. (पचति ९०.) पड्न-चि Five (always plural,)-पञ्चमती-स्त्रो, Five hundred. (पञ्चन् + मत्.)(दिगु.) पञ्चायत-त्रि Fifty. (पञ्चन् + यत्) uzs- u A kind of drum. (uz+ vi+ s.)

पत-धा To fall = स्खल

(30)

पतित-चि Fallen. [पत्+क्त) पत्नी—स्त्रो. Wife (पति+डौप) पश्चिम-चि A traveller, (पश्चिम्+ वुन् or प्कान्) परम्बस—च The day after tomorrow. पः:सद्दस-त्रि More than a thousand. (पर + सहस्त्र) परम-न But, only, alone, aftr, (पू. । अच) परमेखा-चि God. (परम × ईखार-कर्मधा) परस्य म- कि fa Each other. परार्थोचना शह - चि Purified by anxiety for the good of others (पर + अयं + चिन्ता + शह) परावतंमान - चि Returning. (परा + वृत्+ शानच) पश्चिकार-क्रि Adorned, decorated. (परि+क्र + feez, 3rd P. S.) परितृष्ट—िन Happy, glad, (परि+तृष+क्त) परित्यत्त-चि Left, avoided, abandoned. (परि+ त्यज× ता) परित्यच्य-प Having left. (परि+त्यम्+छाप्) परिधा—धा To put on, (परि + धा परिद्धाति &c.) परिस्थात-नि. Touching, rubbing, (परि + स्थ् यत)

(31)

परिवृत्—भा To Change, alter &c. (५रि × इत.) परिष्कु—घा To adorn &c (परि × कु.) परोक्तर्व—पं Another's superiority (पर × चलार्व तत्प्.) पनायते—ात्रा (He) runs away, flies away. (परा × षयते.) पश्चत-चि Seeing (हम् × गतः) पाकपत्र-न A boiler, cooking utensil. [पाक × पाच, तत्प.] पार्तायता— प. Having thrown. [पत् × विषच् × जा.] पाच-न A vessel, a plate, a enp. [पा × चन] पाद-पं. A foot. [पद् × घज्] पादचार-पं Going on foot. [पाद × चार] पाद्मचालनाद्-नि. Washing the foot and so on (पाद×प्रचासन×पादि)

पारितोषिक—न, A reward. (परितोष × ठञ्) पारितोषिककोम—पुं, Covetousness for a reward. [पारितोषिक × कोम]

पाषाण्यय—चि. Made of stone.

पावाणोददनस्ति—स्त्रो, Wages of carrying stones

[पावाण × सहसून × सति, तत्प,] पिक—हि. The cuckoo, black bird, [पि × के × क]

(32)

पिण्ड-चि. A lump, heap, body. [fue × अज्.] पिट - पं Lather. [पा × उच्] पिवति—धा Drinks, [पा×ति] विश्वन-चि Cruel, wicked, vile. [विश × उनन्] पुत्र—िंद Ly.] A son [स्ती] a daughter. पुन:- प Again. - सृद्ध: पूज्—धा 10 adore, to worship. [पूजयति ९º 10th C.) पूजिन-चि Adored, worshipped. [प्ज्× ता] प्रयह-चि Filling. [प्× चढ़] प्रवित-कि Fills up. [प्+स्ट् 3rd P. S,) पूर्व-चि Full, filled, complete, all, entire [प+ ₩ P. P.] पर्व—िच First, former, prior &c. स्री the east. [पर्व × प्रच] पञ्चिति— कि Asks. [प्रक्र× बर 3rd P. S) प्यक् अ Separately. पृष्ठ-न The back, [पृष्× वक] पोटिंका-स्तो A bundle, a packet. प्रबटोसूय—च Having been visibli. [प्रकट × च्वि × भू + स्वंप]

(33)

प्रकार—पुं, Sort. kind. (प्र+ का + प्रण्)
प्रकाशयामास—क्रि. Made clear, communicated.
(प्र+ काश्+ किट् 3rd P. S.)
प्रकात—स्त्री. Nature, subject. (प्र+ का + क्तिन्.)

प्रचिष्य-स, Having thrown. (प + चिप् + खप्) प्रचित्र - चि. Practised, (प + चल् + क्षा)

प्रजा—स्त्रो. Offspring, people subjects. (प्र+अन् × ड + टाप)

प्रणम्—घा. To bow, to salute. (प्र+ नम्, प्रणमति&c.) प्रतिज्ञा—घा. To promise.(प्रति+ ज्ञा. प्रतिज्ञानाति&c) प्रतिहिन—द्य. Every day; daily. (प्रति × दिन.)

प्रतिसास—च Monthly. (प्रति + सास)

प्रतिराजि— श्र. Every night. (प्रति + राचि.) प्रत्यच — श्र. Every day. (प्रति + श्रचन् + टेच्.)

प्रथम—चि. The first. (प्रथ् + घ्रमच्) प्रवस्य—पुं. Management. (प्र + विध + घच्)

प्रवन्धम्— ष. To manage: (प + वश्च + तुस्न्.) प्रभु— चि. An owner, a proprietor, a master,

able. (प्रं+श्रू अस्विष्.)

प्रमाण-न Proof, authority. (प्र+ मात्+ धानच्) प्रयतमान-चि Trying. (प्र+ यत्+ धानच्)

प्रवास-पुं Stream, flow. (प्र + वह + घर्ष्)

(34)

प्रविश्य—च Having entered (प्र× विश + खप) प्रविष्ट—िन Entered, gone into, (प्र+विश्+ ना) प्रवेश्य-प Having sent in, having thrown in &c. (प+विश+ विच+ खप्) प्रशंसत - चि Praising. (प्र+ शंस् × शह.) प्रशंसा—स्तो, Praise, applause, commendation &c. (प+शंस+षड:+टाप) प्रसदय-न A couple of questions. (पञ्च+दय) प्रसिद्धि—स्त्री. Fame, celebrity. (प्र+सिध्+क्तिन्.) प्रचीद-क्रि, Be kind, be glad &c, (प्र+सद्+सोट् 3rd P. S.) प्राच संघय — पं Doubt in living. (प्राच + संघय. तत्यु.) भाषायिक-क्रि. Has been made or composed. (प+नी+Passive खुङ्) प्रात:- च. In the morning or morning. (प + अत् + बर.) ब्रान्त—पुं Edge, margin, border &c. प्राप्त - वि. (Got, riceived &c. (प्र+ चाप् + जा.) प्राप्त् म्—ष. To get, to receive oc. (प + षाप् + तस्न्.) प्राप्नोति—क्रि. Gets, obtains, &c. (प्र+ षाप्+ खट् 3rd P. S.) प्रार्थ-चा To request, to beg. (प्र+ पर्थ)

(35)

पाइरत्—क्रि. Beat, &c (प्र× घडरत्.)

पिय—चि. A friend. (प्री म क.)

पीषयति—क्रि. Pleases. (प्रो म खट् 3rd P. S.)

प्रोयते—क्रि. Becomes glad. प्रो + खट् 3rd P. S.

प्रोवाच-क्रि. Told. (प्र+ खवाच)

बह्वा-म् Having bound. (बन्ध्+काः)

बन्धन-न. Binding, tying, or a rope for tying. (बन्ध × ख ट)

(बन्ब्र खुट्)

बल-न. Power, or army. (बल + ग्रन्) बलवत़-नि. Powerful, strong. (बल् + सतुप्.)

बहु-दि. Much, many, large &c. (बहि+कु Irr.)

बहुधन-चि. Wealthy, rich. (बहु + धन. बहु.)

बहुवार—ज़ि. वि. Several times. बहुविध—जि. Various or of many sorts. (बहु-

विघा, बहु.)

बहुविवादानन्तर्-क्रिं, वि. After a great or long discussion, 'बहु + विवाद + अनन्तरं)

बाडम-च Well, very well.

बास-चि. A child, a boy, (बल्+ घज्.)

बाजन-नि. A boy, infants (बाज+क)

बाबिय—नि. Ignorant. (बाबि+मो+ड)

(36)

वुद्धि—स्बो, Intellect, (बुध्+सिन्!) ब्हिमत्—वि. Clever, skilful. (बुह्मि + मतुप्.) बुभुजे-क्रि. Ate. (भुज्+ बिट् 3rd P. S.) बोधति-क्रि. Knows. बुध्+ बट्. 3rd P. S.) त्राञ्चण पूं. A Hindu of the highest caste. (ब्रह्मन् + यण्) भिता—स्ती. Service, worship, faith, belief, attachment &c. (भज्× तिन्.) भितामाद्वात्मा - The greatuess or glory of faith, (भिता × माहात्मा, तत्पु.) भच-धा To eat, (भचयति औट) भगवत्- चि. Respectable, worship-ful &c. (भग × मतुप्) भगवन्मूत्तिं—स्त्री. An image of विद्या. or God. (भगवत् × सृतिः तत्यः,) भव्न-चि Torfi, broken &c. (भन्न + कः)

सद्—िन, Prosperous, lucky, excellent, pure, pious &c क्रि. प कि. well सदि + रन्) स्य—न, Fear (सी + पन्)

भयहरभुख नि Fierce-looking; or of fearful

(37) appearance, (Hugat + Ha ag.) भयभोत- चि. Afraid. (भय+भीत, तत्या,) भक्षविता— . Having reproved or threatened. (अत्ध + जा) भवा क- वि. A bear. भवा + जंबा) अवत्—जि Thou; but used as a respectful term (भा+ डवतुप) भाष्य-न Good or ill luck, fortune (सन् × खात्) भाग्यवस-न. The force of good or ill luck, (भाग्य × बल् तत्प्) भाग्य होन- त्रि Unfortunate, luckless, (भाग्य + हीन) भाग्योदय— एं The rise of (good) fortune. (भाग्य × उदय तत्य) भाषण-न Speech, utterance. (भाष्+ रयुट्.) भीत-चि Afraid. (भी + ता.) भुजा- प. Having eaten or enjoyed. (सुज् × जा.) भुङ्ता — क्रि. (He) ents. [भुज् — जूट् 3rd P. S.] भूय:- क्रि. वि. Again. बहु + देवसुन्) भूषण-न Ornament. [भूष्+युच्]

ध्रत्यहस्त - पं. The hand of a servant. [मृत्य × इस्त.

सत्य—ि A servant, a slave. '[भू × क्यप्]

ततपु.]

(38)

मेत म- ब To break, to tear into pieces. [मिद्+तुमुन्]= छेत्तम्। मो-ष 0 ! (in address.) भोजय-क्रि. Feed. [भुज्+ जोट् 2nd P. S.] म्बम-पं Error, whirling. (स्वम् × षप्) भ्रमत्—ित्र Whirling. [भ्रम् × घट] मच्च षा-स्तो A basket, a box. मणिभय—चि. Consisting of jewels. [मिर्ग + मयट्] सति—स्त्रो: Talent, intellect. [सन् + तितन्] मत्पूजित—िन, Worshipped or honoured by me [असाद् × पूजित, तत्प्] सला—म. Having known or thought (मन् + जा) मदीय—िन Mine or belonging to me. [मत्+छी मदुक्छिट-नि, The refuce of my meals. [असाद् + र्चक्ट, तत्यू] मधुर-चि. Sweet. [मधु+रा+क] मनस्—न. Mind. [मन् × श्रसुन्] मनोरथ-एं, Wish, disire. [मनस्+रथ.] सन्तिन् — एं, A counsellor. [मन्ति + इनि.] मन्ट-चि Slow, dull. [मचि x घन्] सन्दिर-न, A temple, [मिद्र × किरच्] मय्र-हि. A peacock.

मलिन। चि Dirty, [मल + इतम] मखिनयति—क्रि. Makes dirty. मस्र—पं A kind of pulse or lentil महतो—स्वी Large, big, great &c. महाका ही - स्वी The goddess, महाका ली महात्मन्-पुं A great man. [महत्+ श्रात्मन्, बहुः.] महादेव-पं The God सहादेव, [महत् × देव] महास्वतार—u. Deep dark or gloom. महापराध-पुं. A great offence [महत्× अपराध. वामधा] सष्टापराधिन्-चि Guilty af a great offence. [मंहत × श्रपराधिन]] महापारितोषिक-न. A great reward. महामान्य-नि Of great respect, highly esteemed सहामखे-वि Very stupid; a great fool. सहाराज-पं Great king, severeign. महाखाम—एं. A great gain. सञ्जाबादी—स्तो. The wife of a cownerd or a woman of that caste. [महत्× ग्रद् + डीप्.] महिमन्-पं Greatness, [महत्+इमनिच्.] सा— प (A prohibitive and negative particle,) [Also मार final rejected.]

(40)

मांसपियड-पुं. न. A lump of flesh. [मांस+ पियड तत्प.] मांसर्वायतिरिज्ञ-त्रि Excepting flesh blood and so on. [मांस+ रुधिर× पादि+ प्रतिश्कित.] मार-स्त्रो Mother.

माहय-चि, Like myself. [मा for श्रस्तद् and ह्रा × ंकृविन, कज् or स = साहग्र, माहग्र, or साहच respectively.)

माषुय — न Sweetness. [मधुर + स्थल] मानव-पुं. A man. मनु × घण्.] मानसरीवर-पं. Name cf a lake. मान्य-चि. Respectable. मस्त्-पं Air, wind. म-ग-पं A road, a path. [स्व+ चण्]

मार्जार—हि. The common cat. [सग्—पारन्] साहाता-न् Majesty, greatness. [महातान्× खण्]

मिच-न A friend, पं The sun.

मिल्—घा To meet, to be connected &c. [मिर्जात c. 6th C.)

मित्रित-चि Mixed. [मित्र+मा.]

सुताइसा—जि. Open-handed, liberal. [सुता × इसा.

वहु.]

(41)

मुत्ता-स्तो. A pearl. [मुन्×क्त×टाप्] मुत्ताफल -न A pearle मुक्तामुष्टि—स्तो, A handful of pearls.

सृत्तामूख-न Price of a pearl [सृता + मूखा.

सुख-न Face or mouth,

सुद्रा—स्त्रो. A seal, a stamp, a print, coin. सुद्रान्चय—पुं. A heap of coins or of rupees.

(सुद्रा × तत्यु.)

सुद्राक्षणत्कार—पुं. The ring or sound of coins. सुनि—पं A sage [मन × इन्]

सूर्ख- ्वि: Foolish, ignorant, stupid, idiotic सूर्त्ति - स्त्री. Body, figure, shape, image: [सूक्त्

× क्तिन्)

स्ति मत्—वि Having a body, material

[मूर्त्ति × मतुप्]

मूख-न. Price. [मून × यत्]

सूचन-हि. A mouse, a rat. [सूज्× क + कान्] स्ग-हि. A deer.

मृत्यु — पुं. Death [मः + त्युक्.]

मेष-पुं A ram,

(42)

सोदकादि-चि Sweetmeat and other things. मोदकाधार्यम न A giving of sweetment and other things. यत—च that (a conjunction.) यत- वि. Who or which. (य:, या and यत respectively.) यत्— घा To try To exert (यतते.....) यतनीय-न. To be exerted or persevered in. (यत + चनीयर.) यत-पं Effort, exertion [यत्+ न ङ] यथा—च. As. [यर्+ यात] यथेक्क्रम्-क्रि. वि. According to wish or desire. विधा × इच्छा, प्रवा यथोक्तनचणाक्रान्त-नि Having qualities as described. [यथोक्तसचण× ग्राक्रान्त, तत्प्,] यदा— म. When (a relative adverb) [यद्×दा. यव-- u. Barley. (यु + भण.) या—धा. To go. [यति.....] याच—भा to Request cr to beg. याचल-क्रि. Beg, request, pray. [बाच्+ लोट्. 2nd P. S. 7

(43)

यापचिति—क्रि. Sends. (या + चिच् + ति.) यावत् — चि. and च, ाड much, as much as. [यत् + डवत्.]

युक्तिमूल—चि. Reasonable justified by reason.

[युक्ति + सूज, बहु] रजतपीठिका—स्त्री A seat made of silver.

[रजत+पीठिका तत्यु.]

रट-धा. To utter. [रटति...]

रताकर—पुं The ocean ; A jewel-mine [रत+

भाकर, तत्य,]

रताष्ट्रक न A collection of eight gems or

jewels [the Title of the book.]

रमणीय - त्रि. Beautiful. [रम + श्रनीयर] राजन् - पुं. A king (राज् + कनिन्)

राजध्य - पुं. A courtier, the servant of a king.

राजसभा - सी. A royal assembly or court, ... रात्रि - स्त्री, Night, (रा×त्रिप्)

रामचन्द्रमन्दिर - न A temple of or dedicated to

रासायणवास्या - स्त्रो. The exposition of Ramayana

(44)

चित्रा - च Having cried or wept. -[बद् + जा] क्षिर - न Blood [क्ष+ क्षिरच्.] तह्वा - च. Having stopped or opposed... [उध+का] करोद - ज़ि. [He] went, [क्ट्+ बिट, 3rd. P. S.] ₹ - प. (A vocative particle but expressive of contempt or disrespect.] रोटरो - स्तो The earth and the sky above. रीय - पं Anger, wrath [र्ष् प्रचल्.) सच-न One hundred thousand, [सद्ध × घज] बच्च- न Mark, sign, a definition (बच+ ख र.) जन्नावधि - नि Up to one hundred thousand. सर्त - वि Attached to, joined to, connected with mc [जग+ कत.] कडून - न Fasting, Lenping [कचि+खट] जव-ि Obtained, received. [जस+ज्ञा जम - चा. To get, receive [जमन-Passive सस्यते.] बद्धमान - चि. Hanging, [बस्व + पानच] सविच -न A spade, a small reaping book or a sickle. [जू + इचन्.]

₹ 45

जविषप्रहारसम्प्रात्तम्—क्ति, वि. Just with the stroke of the spade

नाम-पुं Gain. [सभ × घरें]

बाब or बाह—धा. To wheedle or to coax Causal form of [चन]

जोभ—पुं Covetousness. [जुभ + घज]

वचस—न The breast.

बच्चाव:-- क्रि. We two will carry. [बह् × सट्

1st P. D.]

वञ्चक—जि. A cheat, a deceiver. [वञ्च + ण्युक्] वश्चन—न Cheating, Frand

विषक् - पुं One of the third Hindu tribe,

A merchant.

वन-न. A forest.

वराक—चि Good. वराक—चि Foolish, low, vile, pitiable.(a + घाकन

वर्तते—िक्त (He) exists oc. हत्- बर् 3rd P. S.

वर्ष — पुं न. A year. (ह्वष् × श्रच्.) कर्षम् — पं The rainy season. (वर्ष × ऋतू.)

वज्ञच-जि. White.

वस्त-न Cloth, (वस्+इन्)

वाञ्च-धा To want, to desire.

(46)

वाद-एं A discussion. (वद × वज्.)

वादयति—क्रि. (He) sounds or plays on. (वर्×

चिच्+ बद्. 3rd P. S.

वामच्या—पुं The left hand.

बारं वारम्—क्रि. वि. Again and again, repeatedly. बार्ता—स्ती. A news, a talk.

वास्मोकिरामायण—न The Ramayana of Valmiki वास्य-न Cloth.

विक्रीयते—क्रि. It is sold. (वि×िक्रि+ Passive लट्) विक्रोत्म—म् In order to sell. (वि+िक्रो+तुमुन्) विक्रोद्ध—वि. A səller, one who sells. (वि×िक्रो+ दन)

विग्र-चि, Noseless. (वि+नाधिका.)..

विचार—पुं Consideration (वि+चर्+घज्)

विचारित-चि, Considered. (वि+चर्+णिच्+ता,)

ৰিবিৰ—বি, Of various colours; wonderfull.

বিক্সিয়—ম Having cut or separated. (বি + ছিত্ত + অ্য)

विडास-डि. A cat.

विडचरणमेविन्—चि. One who worships the feet of the learned; the servant of the learned.

विहस्—वि. learned man; a scholar. (विद्×श्रट.)

(47)

विधातम्— प In order to do, to perform. (वि+ धा × तुसुन) विनामय - कि. Kill, destroy. &c. (वि + नम् + पिच बोट, 2nd P. S. विनिष्टन् भा To kill, to destroy. (वि + नि + इन् विनिष्टिन्ति.) &c. विरुद्ध-चि Opposed. (वि+ रुध्+ ता.) विखाय-पं Belief. (वि+ श्वस् + घज्.) विस्च्य- प्र. Having left or sent. &c. (वि+स्ज् ल्यपः) विसास × प Having forgotten (वि+ सा + छाप्)

विष्टा—स्त्रो Dirt, fi'th, ordure. (वि स्था × शह

टाप)

वक-पं. A wolf. (वृक्+क+व+कक्) वच - पं. A tree.

हचत्र-न The place under a tree. (हज्×तन

तत्प्)

हत्तान्त-पं Tiding, rumour, story, tale, &c. 夏雪一年, Old. (夏雪十丽,)

द्वडमुषक-एं, An old mouse, (कमधा)

वेद—पं Veda, the Scriptures of the Hindus. विद्+ घञ्) े

वेष्टिवला-म. Having bound roune or surround-

(48)

ed (वेष्ट× विच+ जा) वैन्नम—चि, Belonging to Vikrama. वोदम- प In order to bear or carry, व्यतीत-चि Past, gone. (वि+ यति+ इण्+ ता) व्यथा—स्त्री, Pain, distress, (व्यथ्+ अङ् x टाए) व्यय-पं Expenditure व्ययं—ित Useless. व्यवस्रणीय—वि. To be used.(वि. श्रव × स्न + श्रनीयर व्याध-पं A hunter. व्यापाद्यमान—िन In the state of being killed. व्यापारार्थिन्-नि. The seekrer of a practice or occupation. [ब्यापार + अर्थिन) वास-चि Pervaded, occured &c, (वि+ आप + 新) यक्—धा To be able. (यक्नोनि यक्न त: &c. यत ब-न The powder of fried barley &c. माइनी-स्त्री A small shell, यत न A hundred. यतग्रह्मा + स्त्री. The number hundred. मन — पं An enemy, a foe. (गर्+ न न) ग्राम पुच-एं, The son of an enemy, (तत्प्,) यनै:- म Slowly, tardily. चन्द्र:—u. Sound, voice, word.

(49)

मन्दायमान—न, Sounding, crying. (मन्द्+कार्+ मानच्.)

धमियता—ध. Having appeased or pacified. धस्त् कां—स्त्रो. A bivalve shell; a conch shell. धरीर—न. The body. (ऋ+देर्न्)

श्रमक-पुं. A hare.

गमाक-कि. Could. (शक् + बिट, 3rd P. S.)

याष्ट्रानी—स्तो. A kind of cake-food. श्रासा—स्तो. A branch or branch of a tree, शासाय—न The point or tip of a branch.

(शाखा+धग्र तत्य,)

ग्रान्त-चि Pacified, tranquil. (ग्रम्+ त्र.)

माजियजनसमूरनोवार। दिक्रण—पुं A grain of rice Chana, pulse, or any other species of corn.

शिच्यित्म-च In order to teach.

भिचा-स्ती, Instruction. (भिच+ बङ्+टाप्)

श्रिचित-चि Instructed, taught. (श्रिच + ता)

भिषर-एं. न. A peak or top.

भिष्य-चि Situated on the top.

शिरस—न The head.

बिरच्छेर-एं. The cutting of head, beheading.

(बिरर्+छेद्-तत्यु.)

fua-u The God Siva.

(50)

श्राम-दि A parrot. ग्रम-न, Happy, happiness, well, well-being. शुनक-पं A dog. मृगान - हि A jackal. योक-पं Sorrow, grief (ग्रच्+घज्.) शोकाविष्ट - वि. Sorry, over come with sorrow. (श्रीक× पाविष्ठ, तत्यू,) चोषिन-न Blood. ग्रेषयति-क्रि. (He) leaves. खासाक-णं. A kind of grain. (Hindi सांवां) श्रम—पं Toil, Exertion. (श्रम्+ अच्.) यसदिवा - सी. The reward of toil. (यम+ दिवगा तत्य) स्रीरामचन्द्र-पं The son of Dasaratha. यत-चि Heard (य×ता) च ला + अ Having heard, (च + कार) अयताम्- क्रि. Let it be heard, (अ + Passive बोट, 3rd P. S.) श्रीष्ठन-चि A banker बोह-चि Hearer प्रवस—च Tomorrow संघय-पं Doubt. सगर्जन-चि With a roar. (सह× गर्जन: बहु.)

(51)

सञ्जाबत—िन Heaped, piled, compiled.

[सम + कल + का]

सङ्ग — पं. Association, company.

सच्चिद्र—वि. With a hole. (सह ने किट्र. बहु.) सञ्चर—थी. To walk, to go oc. (सर् + चर्) — सत्तम्—ब. Always.

सत्तन् च, Armayo. सत्य-चि, True (न) Truth. (सत्+यत्)

सदा— म Always (सर्व + दा)

सदाचार—पुं. Good conduct. (सत्+ पाचार कर्म.

सन्देश-पुं. A message, tidings, information.

(मम् + दिश् + घञ्.) सन्दे इ—पुं. Doubt. (सम् + दिह् + घञ्)

स्पदि— . Instantly, quickly.

सप्तर्य—वि. Seventeen. [Always plural.

(Declined alike for all the genders.) उपाचयति—क्रि. (He) makes fruitful. [Nominal

verb.]

सभा—स्वी. An assembly, a meeting. (सइ + भा +

चड्+ठांप्,)

गम्.)

समयानार-न, Another time.

समानम्—चा To Arrive, to approach (सन् + पाड्

(52)

समापित-चि Finished (मम्+प्राप्+णिच् का. समाप्ति—स्तो, The end. (र्धम्+ आप्+ तिन्+.) समाया-धा To come (सम् + पास् + या स मायाति &c.) समाइत-चि Called, Invited (सम्+ पाइ हे + 新 P. P) समीप-चि Near at hand. यमुदेति-क्रि. Rises. यम् × उत् + इण् + बट्.) समुद्र-पं Sea, the ocean. (सम्+ डन्दि+रक्) or sealed. (यह + सूद्रा, बहु.) ससुद्रतट—िन Asea-shore सस्दिध—स्रो Increase, Prosperity. (सस् + ऋध्+ किन्) सम्पत्—सो. Prosperity, success, increase &c. (सम् + पद् + क्रिप्) पन्भाव्यतं—क्रिः (It) is possible. (सम्×भू+णिच्+

Passive बूट्) सर्व—्चि Every one, all.

सर्वतीषण-न. To please every one. सर्व + तीषण.

सर्वेगासवारग—िन, Learned or well-versed in all the Shastras

With, together with.

(53

बह—बा To endure, to suffer, to be patient to be content (सइते &c) ू सहचर्—चि Companion (स्ट+चर्+टच्) सहस्र-न A thousand. बादर-वि With respect, respectfully. साधवति—(He) makes सानन्ट-चि. With pleasure. (सह+ पानन्द्र) सामग्री—स्वी. Apparatus, instrument, stock &c. सार्यसमय-पं. The Evening time. सारस—पं A Crane, जि. Belonging to a pond. (सरस+षण) सारिका—स्बो, A kind of talking bird, (सेना द्ति खाता,) साष्ट्राङ्ग-वि With the body, stretched on the ground (in prostration.) (सह × घष्टन् + सह, बहु, सिंहासन-न. Throne, the royal seat. (सिंह + आसन) सुन्दर-चि. Beautiful, pretty. सुबहुल - चि. Much, many &c, (स + वह + ला + का

सुबहुल — जि. Much, many &c, (सु+वह + ला + का सुभग—जि. Good. सुमृषुर—जि. Very sweet. सुरक्षि—जि. Fragrant, sweet-smelling.

सवर्ण-न Gold.

(54)

सुवर्णनूप्र-न A gold ornament for the toes and the feet. सुवर्ष + न्ध्र.) सखर-चि A sweet or melodious voice सप-पं Sauce, condiment. सेव-भा. To serve, togratify by service. (सेवते de.) मोदवा—च Having suffered. (सह + का,) [महिला दुर्खाप] स्रोत्फाल्स-कि. वि. With a jump, (स्व+उत्कास) सोपान-न Stairs, steps, a staircase. सीध-पं न A mansion, [सधा + यण्.] खा-धा To stay, stop, stand, [तिष्ठति &c.] स्थान-न A place. [स्था + स्थ्र.] खानयनि—ाँक्रं, [He] places. [सा+ पिच् + बट्] सापिवला—च Having placed स्याजिका - स्रो. A pot or boiler, a dish. खेय-न To be stopped स्तो इ—एं Affection. [स्तिह्×घन्] सप्ट-चि Clear, evident, manifest. स्कृदित-नि, Budded, blown; broken, burst. स-प An expletive (a particle which added to verbs in the present tense gives them a past signification.)

(55.)

सारत्—चि. Remembering. [स्म + भद.]

सिवा— अ Having smiled

खयाम—पुं One's own village [स्व× ग्राम]

खचचू — स्ती. Its own bill or beak.

खमान - पुं Nature, disposition. [स्त + भाव]

स्त्रभोजनपर्याप्त—वि. Adapted for one's food.

स्वम्ति—स्बी, One's own form or image.

खरम्— भ. Self, spontaneously, of one's own accord.

खल्य—वि. A little very little

खविब—न, Its own hole, खिंग्रस—न Its own head.

MINITE - 1. Its Own nead,

खरीकर —न One's own convenience. खागत —न Welcome. [सु+ घागत] •

स्वायद्वितचित्त—One whose heart is spoiled with

selfishness, स्त्रीकत—ित्र Granted, allowed

स्रीकल-य Having granted. [स् + स्वि × क +

खप

खंदाक्तिच-ति. Filled with sweat, perspiring

इंस-पूं A gander

इंस्वच्य-न. The characteristic marks of a

(56)

goose इंस+ सचय. तत्यु.] इंसाख - त्रि. Bearing the name Hans, called Hansa.

इत - वि. Killed, slain [इन्× ता,]

इत्या - सो Killing or the sin of killing.

हनूसत् = पुं. Name of the monkey God, son of यञ्चनी--[इन् jaw + सतुप्,]

इन्तंश्य - त्रि. To be killed. [इन्+तथ]

हर- पुं A horse [इस् or हि+ अत्.]

हबपृष्ठ-न The back of a horse. [हब + पृष्ठ, तत्पु,] इषे भोकपमन्वित - जि. Consisting of joy and

sorrow [तत्प्.]

इस् - धा To laugh [इसति &c]

रश्त - पुं. A hand. = कर

षा - प. Alas | [षा + क्विप् = पष्ड,

हाबिक - क्रि. A ploughman [इस+उज्]

इत्स न A Laugh, a joke [इस्× खत्]

हृत् - न The Heart, the mind [ह - क्विए.]

हतहृदय - ति, One whose heart is taken away or robbed.

च्रदय - न. The Heart the thinking faculty.

ाम को एक और **प्रतिप**े अने अन्तरपूर्व है.

मिथिखादेशान्तर्गतभीरग्रामनिवासिना क्षोपाञ्चशीर्थाख्तमहेश्रश्मर्गता कथाकुसुम-यन्यमालोक्यातिप्रसर्ज्ञेन , प्रतिकथं निवडाः कथाकुसुमस्य च रचिथे समर्पिताः स्रोकाः।

-:+:---

कियह यामीण एकं पिष विनिपतितं प्राप सुक्ताफलं तहसी नादाय हृष्टा सम किन्न यवकाः सन्ति यव्ये प्रस्ताः। एकेनानेन किं स्थादिति मनिन विचार्थााचिण्य प्रतस्थे नाचा जानन्ति विचान् पणसिव एलस्जातु स्ताफलानाम्॥१॥ दावैरावेष्ट्रमानाल्थ्यमपि निर्गालाननाद्दीच्य बिद्धं प्रेष्ठं धावन् स्थः कोऽप्यधिगतगालाननाद्दीच्य बिद्धं प्रेष्ठं धावन् स्थः कोऽप्यधिगतपुत्रभौरापतद् व्याधनाते । तस्याद्विःस्त्य दैवादटनपट्टरिप प्राविष्यद्र सम्गातं निःस्त्यातोऽपि कूपेऽपतदिति
विषदो भाग्यभीनान् ग्रयन्ते॥२॥ कस्यासिच्छै विक्वन्धाः
पतितमथरयेणोस्तमाणं प्रवासे मन्नू कं मम्बलं कोऽप्यटिततटमटो सन्यमानः पपात। गला ध्रत्या स्वाप्ति क्यमपि तं सुन्नुमानो न सुक्तः प्राणं तत्यान कोभाद् दिसद्दवितो स्थवे दृष्टसङ्गः॥३॥

दंश्रविष्टास्त्रखण्डं गमय विचिति प्रार्थितो नीस-कण्डो देच्यामीष्टं विकेण व्यरचयदतु तत् तिक्वतो याचमानः। ग्रीषं बह्मान्तरास्त्रीत्सुग्रीत निववते मूर्स किन्नोऽधिकं खात् प्रत्यायातरवासिर्भवित ग्रुभतमा दुक्कनागारमानाम्॥ ४॥

(2)

द्राचागुक्कं क्रविदिष बने खस्वतानं क्षिमोच्य मोत्तं यतेथिदि न समते स्नोत्पतन्तीम्यगासी । प्रत्यायान्ती वद सिख रसं द्राचमेवन्तु पृष्टा, तिक्तं प्रोचे कसयित न तद्द्रप्यत्येव सूर्यः ॥ ५॥

कायिद् हत्तोऽतिसीनो निज्ञित्रिति समिद्भारमादाय गच्छन्, स्रायं पञ्चामि न खं क्वचिदिति बच्चधास्यदि-पस्मी निषसः। जायाते तत्र सत्यो भयशियकवपुभौर-मेवाय वत्रे सत्यं प्राचान्त्रपौडास्त्रपि विनिपततो दुस्त्य-जा जीवनाया॥ ६॥

किं बित् कें वित् विद्यमिनियं पालितं खर्णेगूयं हता-उत्रीष्णं कनकसुद्राल् कट्या कामी न चाप। सूयोऽयायं विदित्तक्तिं सूर्ष्कितो निष्यपात प्रायस्तृष्णा पर्मम-इती चंपदां नाष्यित्री ॥ 🕫 ॥

ृमार्गं स्ट्रध्वा सगवें कर्माण गतमयं गर्हमं कोऽपि पास्यो हृष्टा संयोज्य इस्तो विरचितविनितः सादरं संवभाषे॥ पार्योद्वीनं मद्ये त्यजतयि च गते स्थाप्यसि त्यं येच्छं नाश्री बोद्दण्डितः सन् मपदि विचित्ततो दण्ड्य एवास्ति मूर्खं:॥८॥ किं किं देवनरोवरे वद वकैः पृष्टो मराखोऽत्रवीत् सोपानं मणिनिर्मितं सकमखं पौयूषकत्यं पयः। श्रैवालं किम् नास्ति निति क्रियतो चीहीति चक्रो बको मूर्खो दोषगुणो विनिन्दित इसस्य क्रीरदोत्रान् सतः॥ ८॥

कस्याप्यास्त्रपत्ते सनिवरमगात् भूकाञ्च तत्रासवत् कुत्राप्येधे रीमनदीयमनघं माञ्जर्यप्रमीचिन्तयन् । पृष्टी- (3)

होक्य पञ्च भरे: बर्दित अवन्त्यामाणि यसे न्हुकान्याचान्तः करणस्थितं विचिरद्रस्य वावि गोपायितम् ॥ १० ॥

मेषं कोऽपि भारे पिवन्तमवदहार्दु खुतन्ते सुखादाया-तीति हको नचेवसुरषोऽघोऽसीति वर्षात्पुरां। मावोची हक रेन में जिन्स्न्तातख्तवोज्ञाऽयचीत् कञ्चिद्दोषमध-न्तमप्यय वदन्दीनं खली बाधते॥११॥

चण्टामाला सुबद्धा भवतु च कथमप्योतुका छे निनादं मुला गच्छाम गेहं विसमिति कथयत्सा खुषु प्रत्यवीचत्। हद्योऽदः कोविद्ध्या त्वयमिति च कदाऽऽका तृषीं वभूतुर्या त्वति च प्रवा कथमपि बहुधाऽलं विचारण तिस्वन्॥ १२॥

प्राखायामात्तमां कं कमिप च करटं विच्य किय कुगाकी घीर्लों नृवित्तं दुचैरिति सुमगंखगो नेह्योऽद्धिं कियत्। धन्यः श्रीष्यामि वाचं कथमय गुरुतान्त्री बमावेऽपतत्त्वमां वंग्रद्धा कीऽगाद् भवित च नितरां चवंद्यान्यः चगवंः॥१३॥ पग्छाकीवस्तु कियत् क्वाविद्धि नगरे यत्र दिव्याः चम्प्रा व्ययोऽभृत्तच गत्वा गरुड़ इति वचस्तिक्वतस्तािक्वािमः। तचल्यैरेव घवेर्येय च कथमिप खां च चिच्चे द नािचं दुष्टाः स्त्रेरेव दोषैरिधगतस्विधान्योक्तयन्त्रेव साधून्॥१४॥ पाइनो वद्धिमद्वेष्टिं पतिना मूर्वः पिता मन्त्रिणः पृष्टोऽयं कुम्बं पुनर्न किमिप प्रत्वाच राह्या नतः। प्रोक्तं किं करणीयमद्विमन्त्रीजनिः माल्योऽवदत् सादरं तृष्णीं स्थेय

CC-0. Bhagavad Ramanuja National Research Institute, Melukote Collection

महोऽसमानसमिती तृष्णीकता शस्तते ॥ १६॥ ॰

(8)

गतावद्रिं दीनावुपरि तदधम्तादिति भिट्रा सतीरेकेने-ज्याकसितपरितुष्टात्पश्चपतेः । वरो वन्ने सूपीदनमय न चान्येन किमपि व्रक्षाभाषि प्रायो भवति निह दीने-ऽधिकमितः॥ ९६॥

दास्रत्ये पैव किन्तु हिगुणमिप समग्रं परेभ्योऽभ्युदीर्थर प्रत्तां जग्राष्ट्र किंदिनु तज्ञज्ञिनिधना मिन्ति कोऽिपिभिन्तु। चिन्ताक्रान्तः स्वित्तिहिगुणमितरमं वोस्त्र भिन्ने कचसुर्भूत्वा चक्रेन्चिगुम्मोन्भितमितरकनं दुर्जनोऽन्यापदर्थी ॥ १० ॥ किंदिद धृत्तों ने कुन्नतन्यं भोज्यं म्कद्मरीत्या देवी, भुङ्क्रो मिय क्षतदयो घोषयामास भूमी। राज्ञान्तिः चणमय इरि प्रार्थयामास भक्तात तुष्टो देवः सपिह वुभुजे प्रेम सत्यं प्रशस्त्रम् ॥ १८॥

रामेणाभाषि वातालज्ञ हित दशकं दाप्रयासौधतानां स्रुता कित्रस्व देदपरिदने यस्तरस्यासौतत्। सङ्गो कार्यामुनासन्न च यदि इनुमच्छी वेसंन्यस्त इस्तो बही उभृत् पूर्णदानाविध वितत् हृषो होयते उर्धे कहिष्टः ॥ १८ ॥ कि स्वस्त हिर्देशों किन्न निजरमणीं पूज्यन् प्राप काञ्चित् मृतिं ज्ञ छोदरीयां तदिधकविन मृत्रकं तद्भुकं च। खानं संसेवमानः पुनरि रमणीं स्वां च तत्ता छियीमान ज्ञीतीव मृद्धः कञ्चयित न मितं स्वस्त मानो पदेशैः ॥१०॥ प्राप्य घोऽररेण व्यरचमदिति यिप्रीतिमान् को ऽिव देखा नव्यं तत्कातुं सिच्छः, परमर्श्य च्छे त् कामः खनो उनात्। देवी तं पार्त्स्यता बहुवि विकास मिद्दं प्राप तस्मात

Funding: Tattva Heritage Foundation,Korkata. Digitization: eGangotri.

(4)

व्यात्रारं यः पर्ष्म् ध्रम्भूषि कुत्तते तच तुष्यन्ति देवाः ॥२१॥
का सम्मन्दीर्थ्य पृच्छतु ग्रुकं विदां समूचेऽच कः सन्देचित्रतिमाचित्रियकः पृष्टस्तदेवा ऽत्रवीत् । तावन्
माचक्रतप्रतीतिधनिना क्षीतो यचीत्वा पम्मं चीऽगादेष
करोद चन्त परतो भुयः परीच्यात्रयेत्॥ २२॥
प्रभृतं भुद्धानो नवनवित्मुद्रोमिधगतस्तया नात्ति

प्रायो वसनमिष्यत्ते न विमसम्। श्रयं कान्ते क्रूरो नब-गवितिचक्रस्य मिस्रा यदा साभस्तसादवतर्ति स्रोभः गतसुखः॥ २३॥

अ ज्वा इंसप्रयंशं कतक्षिरवनी जानिरेकः स्वस्त्या नाडूयातिप्रयते हिंशि दिशि गमयामास इंसन्य नामः। साधीराराधितस्याखिलाखगनिचये तोषिते चीपदेशादः वैरासादितस्तिवतक्षतमितिष्योत् सर्वं जन्तून्॥२८॥ विक्रोतं कोऽपि गच्छन् इयस्त संसत्रो विक्कतः

कामिनीभिः पद्भा वातो इंग्डिपोलितिमाटिति जरना ररोडा खनेवम्। साचितः स्थापियता सुतमपि च पुन-र्वक, तो यौगपद्मे वाहोत्तोलेऽपि स्वैरङ्ग विहसितः







किये गेथे हैं वह पाजकाल के श्रेमिनंब समाह बक वक वाने पुंचपों के लिये वाक् सकानमन्त्र है उसे प्रेमो एकों के लिये सुधाकन्द है। सूल्य ॥) भहस्त्र पुक्षि मांगिये।

unding: Tattva Heritage Foundation, Kolkata. Digitization: eGan btr

षवतारमी मांसा

भारतरत्मीपिष्डत अध्विकादतः

बासविरचित ।

इस ग्रम में प्रतार्श्वस्वा प्रत्येश प्रज्ञा यो

उत्तर है चोर वेहाहि प्रमाणों से सावत् चवतार

चि। स्रोतसाप्रसाद

मने जर व्यासयन्त्रा श्वर मानग्रन्ट्र

वाभो

. Bhagavad Ramanuja National Research Institute, Melukoje Colle